

KÖNER

ЛУЧШЕМУ ДОМУ

СМЕСИТЕЛИ

инструкция по эксплуатации
и гарантийный талон

УВЕЛИЧЕННАЯ
ГАРАНТИЯ
5 ЛЕТ



ОТВЕТСТВЕННОСТЬ
ЗА КАЧЕСТВО
ЗАСТРАХОВАНА

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Вы приобрели высококачественный смеситель торговой марки **KÖNNER**. Продукция произведена в соответствии с современными техническими стандартами, отвечает строительным и санитарным нормам и адаптирована для эксплуатации на территории ЕС и Российской Федерации.

Наша продукция прослужит Вам долго при соблюдении правил установки и эксплуатации изделия.

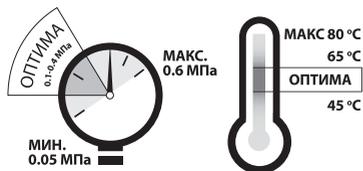
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Смеситель для раковины, мойки, биде:

- | | |
|---|-----------------|
| 1) Корпус смесителя | 1 шт. |
| 2) Шланги гибкой подводки для воды | 2 шт. |
| 3) Комплект крепления | 1 компл. |
| 4) Инструкция по эксплуатации и гарантийный талон | 1 шт. |

Смеситель для ванны, душа, кухни (настенного монтажа):

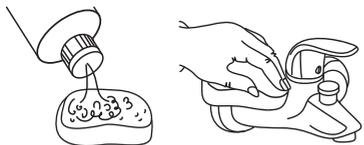
- | | |
|--|--------------|
| 1) Корпус смесителя | 1 шт. |
| 2) Излив смесителя (для моделей с длинным изливом) | 1 шт. |
| 3) Эксцентрические переходники | 2 шт. |
| 4) Декоративные накладки | 2 шт. |
| 6) Шланг душевой (кроме смесителя для кухни настенного монтажа) | 1 шт. |
| 7) Лейка душевая (кроме смесителя для кухни настенного монтажа) | 1 шт. |
| 8) Держатель лейки с креплением (кроме смесителя для кухни настенного монтажа) | 1 шт. |
| 9) Инструкция по эксплуатации и гарантийный талон | 1 шт. |



Минимальное давление воды — **0,05 МПа**
 Максимальное давление воды — **0,6 МПа**
 Оптимальное давление воды — **0,1-0,4 МПа**
 Оптимальная разница давлений холодной и горячей воды — **10 %**
 Максимальная температура горячей воды — **80 °С**
 Оптимальная температура горячей воды — **45-65 °С**



! Во избежание возникновения царапин и потертостей во время ухода, не используйте агрессивные вещества и твердые абразивные материалы.



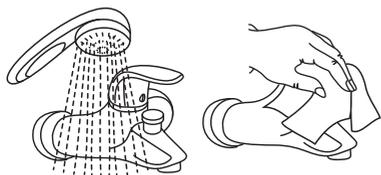
УХОД:

1 Нанесите на мягкую губку моющее средство, гель

2 Обработайте смеситель

3 Смойте моющее средство водой

4 Протрите сухой мягкой тканью



По мере загрязнения аэратора, его рекомендуется разобрать и прочистить.

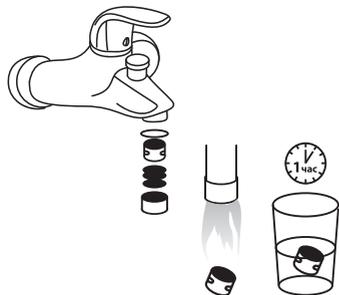
ДЕМОНТАЖ И МОНТАЖ АЭРАТОРА:

1 Демонтируйте аэратор

2 Промойте детали аэратора под струей воды

3 Если на аэраторе присутствует известковый налет, поместите его в противокисловое средство, например, в слабый раствор уксуса на 1 час. Вновь промойте водой

4 Выполните монтаж аэратора



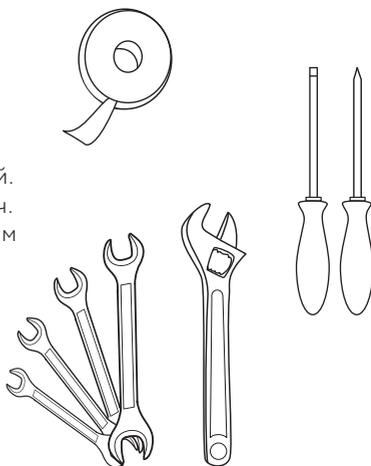
! Напоминаем, во избежание конфликтных ситуаций, связанных с гарантийными обязательствами, монтаж должен выполняться специалистом.

Поломка смесителей, возникшая в результате неправильной установки не будет рассматриваться как гарантийный случай.

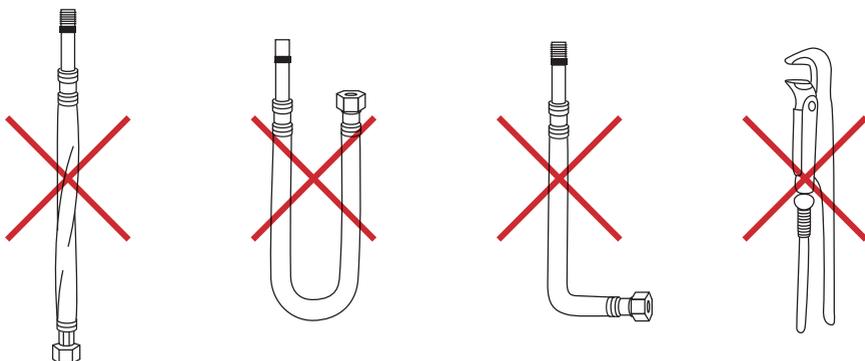
Смеситель требует обязательной установки фильтров механической очистки холодной и горячей воды, поступающей из стояков.

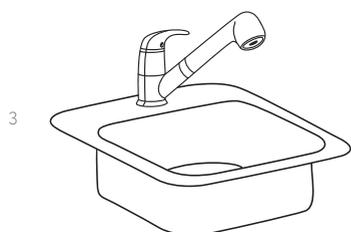
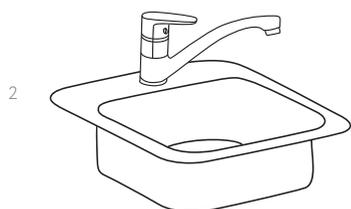
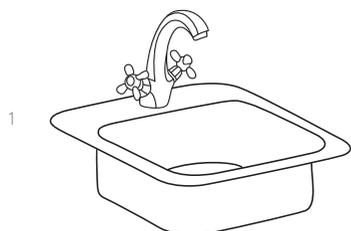
ДЛЯ МОНТАЖА СМЕСИТЕЛЯ ВАМ ПОНАДОБИТСЯ:

- 1** Разводной ключ и/или набор рожковых ключей.
Не рекомендуется использовать газовый ключ. Это может привести к деформации и поломкам деталей смесителя
- 2** Шлицевая или крестообразная отвертки
- 3** Сантехнический лен или фум ленту



! Не допускайте перекручивания и/или сильного изгиба гибкой подводки. Не используйте для монтажа газовый ключ, это может привести к деформации и поломке деталей смесителя.

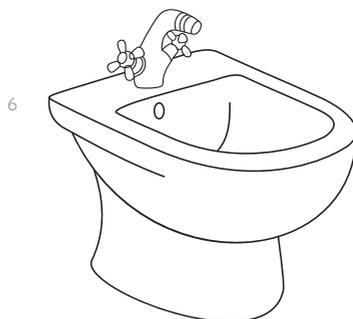




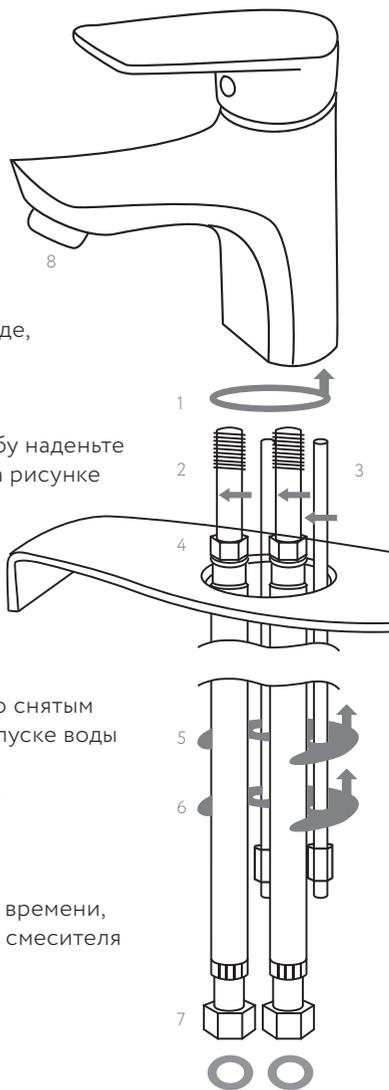
Такой способ монтажа подходит для смесителей **KÖNNER**, располагающихся на горизонтальных поверхностях кухонных моек **(1;2;3)**, раковин **(4;5)**, биде **(6;7)**

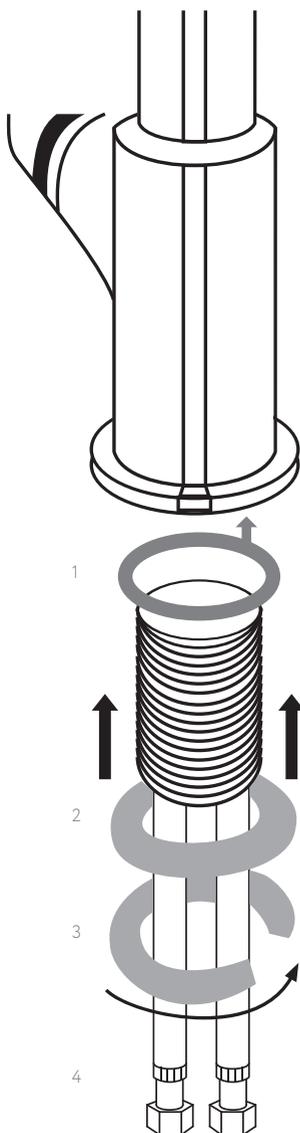
ДЛЯ МОНТАЖА СМЕСИТЕЛЯ ВАМ ПОНАДОБИТСЯ:

- 1 Разводной ключ и/или набор рожковых ключей. Не рекомендуется использовать газовый ключ. Это может привести к деформации и поломкам деталей смесителя.
- 2 Шлицевая или крестообразная отвертки.



- 1** Поместите резиновое уплотнительное кольцо в специальный паз на смесителе.
- 2** Подсоедините шланги гибкой подводки
- 3** С помощью отвертки вверните шпильки в специальные отверстия в смесителе
- 4** Поместите смеситель на мойку, раковину или биде, продев шланги и шпильки через отверстие, предназначенное для монтажа смесителя
- 5;6** Резиновую прокладку, а затем монтажную шайбу наденьте на шпильки в последовательности, как показано на рисунке. Закрепите с помощью гаек
- 7** Подсоедините шланги гибкой подводки к трубам горячего и холодного водоснабжения. В соединениях используйте резиновые прокладки, входящие в комплект смесителя
- 8** Подключение смесителя следует производить со снятым аэратором во избежание засорения аэратора при пуске воды
- 9** Откройте подачу воды в системе водоснабжения и проверьте герметичность подсоединения всех элементов при закрытом смесителе
- 10** Откройте смеситель на небольшой промежуток времени, после чего установите аэратор. Монтаж кухонного смесителя с лейкой смотрите на странице 12, 13. Монтаж донного клапана смотрите на странице 14.





Такой способ монтажа подходит для всех смесителей **KÖNNER**, располагающихся на горизонтальных поверхностях кухонных моек **(1;2;3)**, раковин **(4;5)**, биде **(6;7)**, имеющих гайку в качестве основного элемента крепления.

1 Поместите резиновое уплотнительное кольцо в паз, расположенный на корпусе смесителя

2 Поместите резиновую уплотнительную прокладку сверху над крепежной гайкой

3 Установите смеситель в отверстие на раковине или кухонной мойке и зафиксируйте, затянув крепежную гайку снизу

4 Вкрутите шланги гибкой подводки в соответствующие отверстия на корпусе смесителя

5 Подсоедините шланги гибкой подводки к трубам горячего и холодного водоснабжения. В соединениях используйте резиновые прокладки, входящие в комплект смесителя

6 Подключение смесителя следует производить со снятым аэратором во избежание засорения аэратора при пуске воды

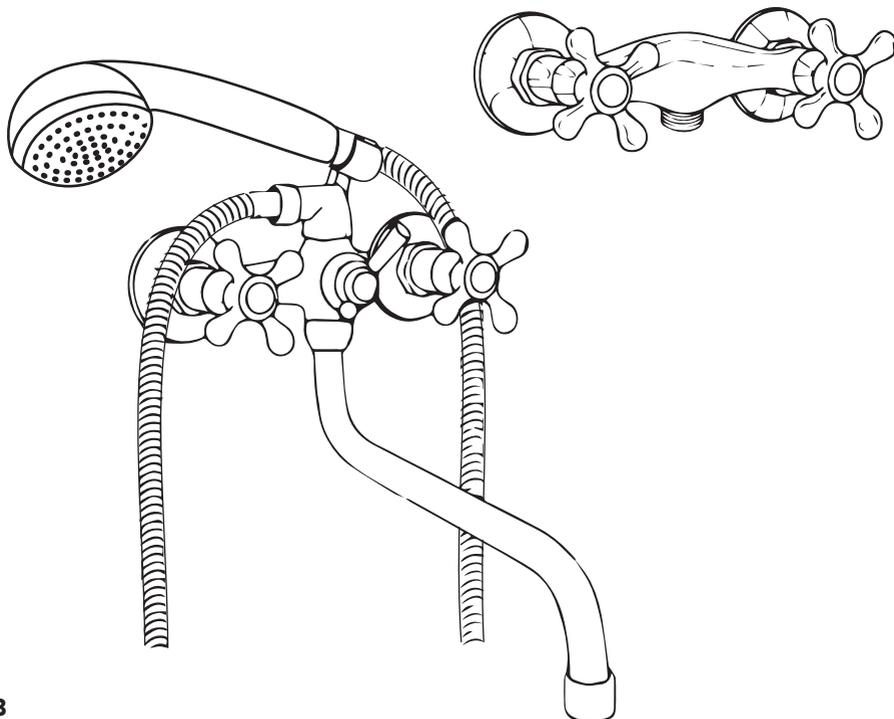
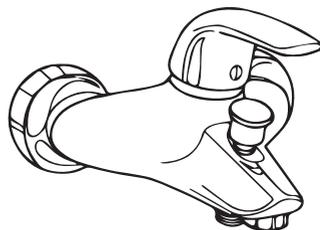
7 Откройте подачу воды в системе водоснабжения и проверьте герметичность подсоединения всех элементов при закрытом смесителе

8 Откройте смеситель на небольшой промежуток времени, после чего закройте и установите аэратор.

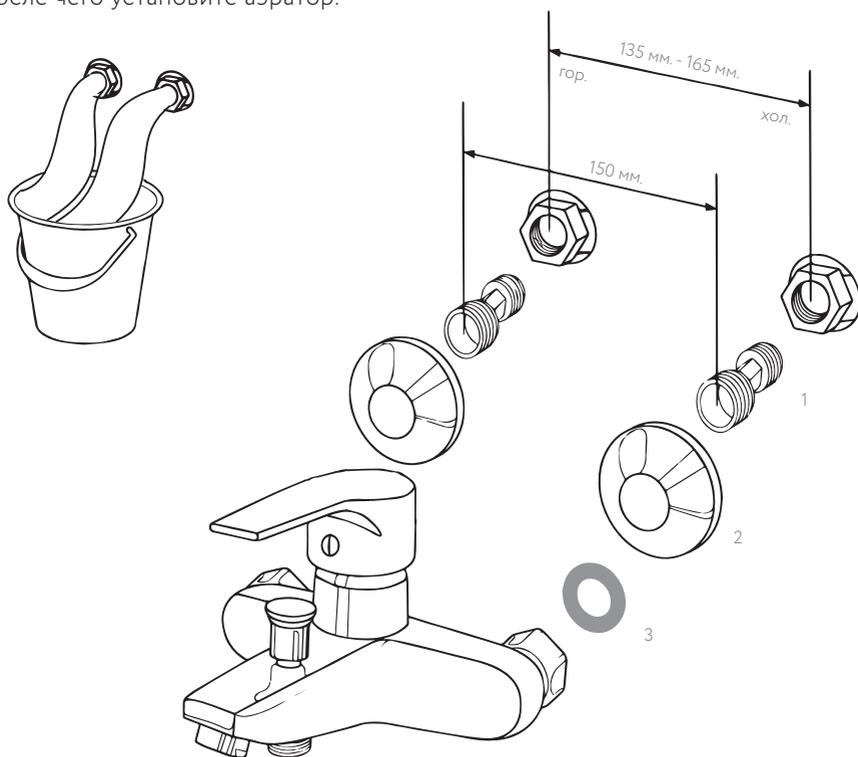
Такой способ монтажа подходит для всех настенных смесителей **KÖNNER**.

**ДЛЯ МОНТАЖА СМЕСИТЕЛЯ
ВАМ ПОНАДОБИТСЯ:**

- 1** Разводной ключ и/или набор рожковых ключей.
Не рекомендуется использовать газовый ключ.
Это может привести к деформации и поломкам деталей смесителя.
- 2** Фум лента или сантехнический лен. Используйте в местах соединений с резьбой деталей, находящихся в контакте с водой.
Перед монтажом необходимо промыть трубы водоснабжения, на которые будет монтироваться смеситель, слив через них некоторое количество воды.



- 1** Присоедините эксцентрики к трубам водоснабжения. В местах соединений используйте сантехнический лен или фум ленту. Подберите положение переходников таким образом, чтобы смеситель располагался горизонтально, а положение эксцентриков соответствовало посадочным местам на корпусе смесителя
- 2** Наденьте на эксцентрики декоративные шайбы
- 3** Подсоедините смеситель к эксцентрикам. Используйте в месте соединений резиновые прокладки
- 4** Подключение смесителя следует производить со снятым аэратором во избежание засорения аэратора при пуске воды
- 5** Откройте подачу воды в системе водоснабжения и проверьте герметичность подсоединения всех элементов при закрытом смесителе
- 6** Откройте смеситель на небольшой промежуток времени, после чего установите аэратор.

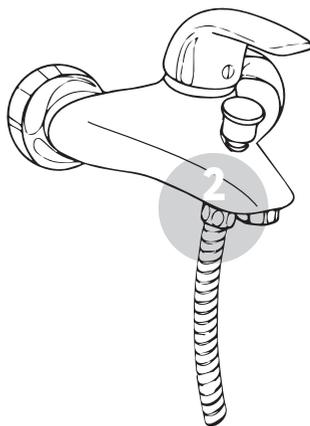
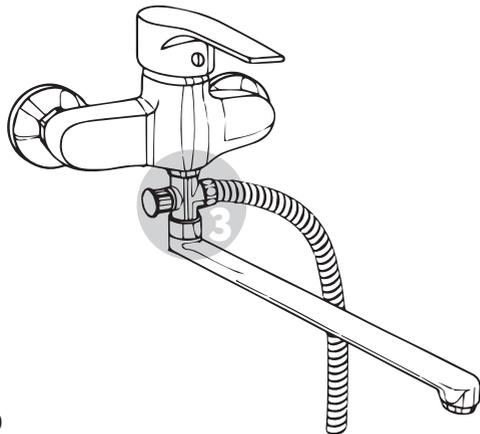
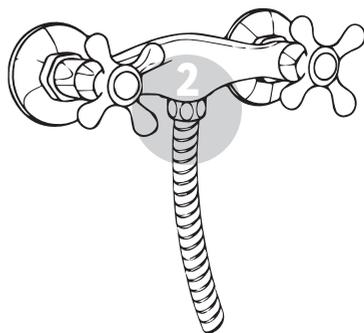
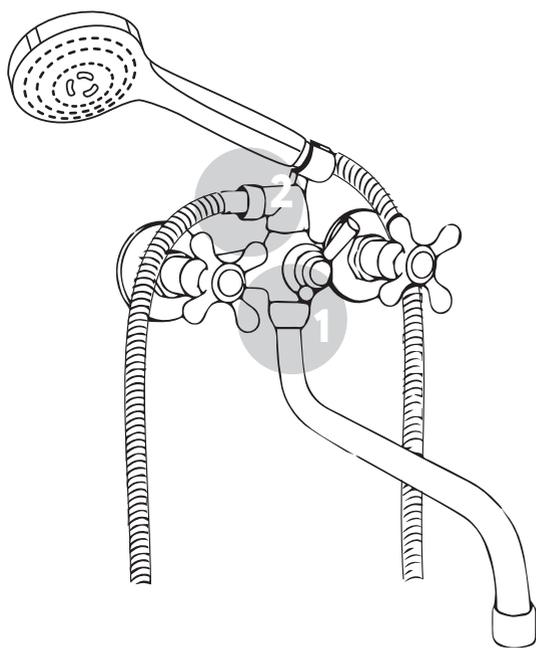


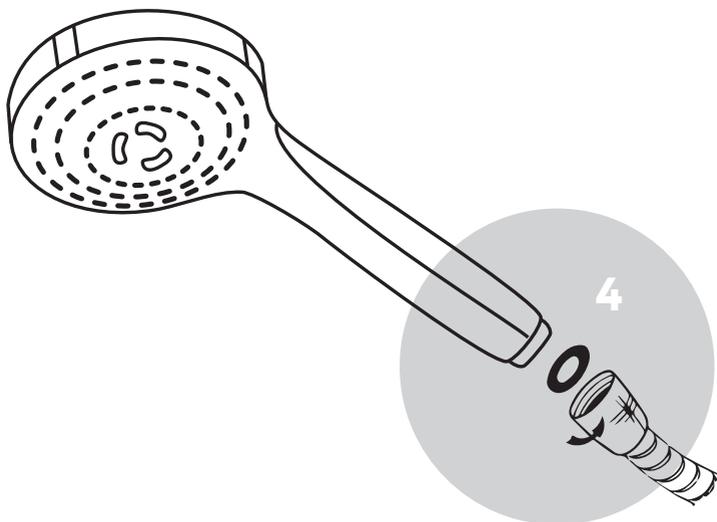
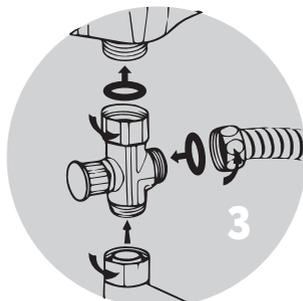
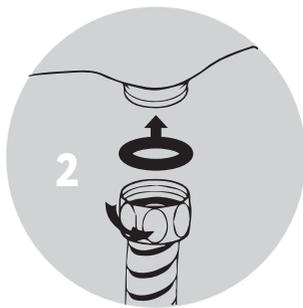
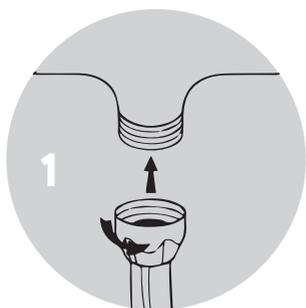
1 Монтаж излива к смесителю со встроенным дивертером

2 Монтаж душевого шланга

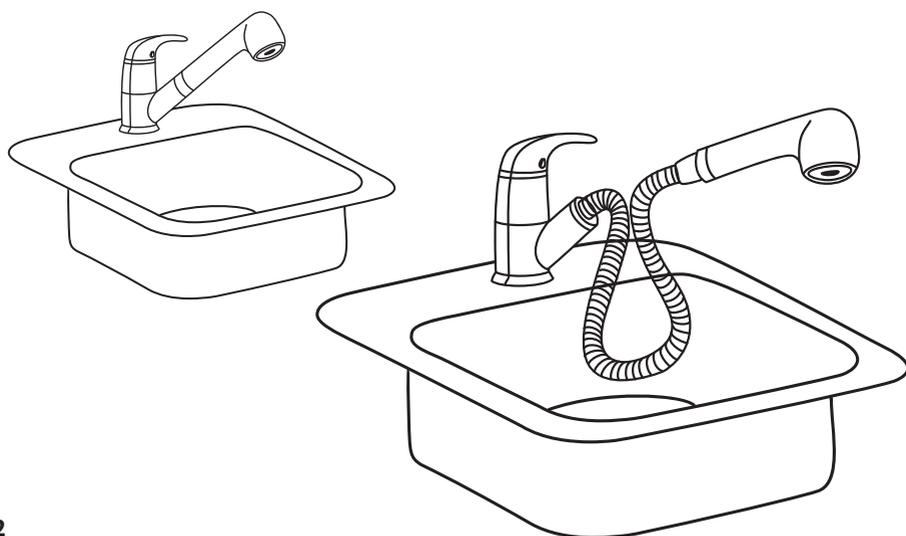
3 Монтаж излива с дивертером

4 Монтаж лейки к душевому шлангу.

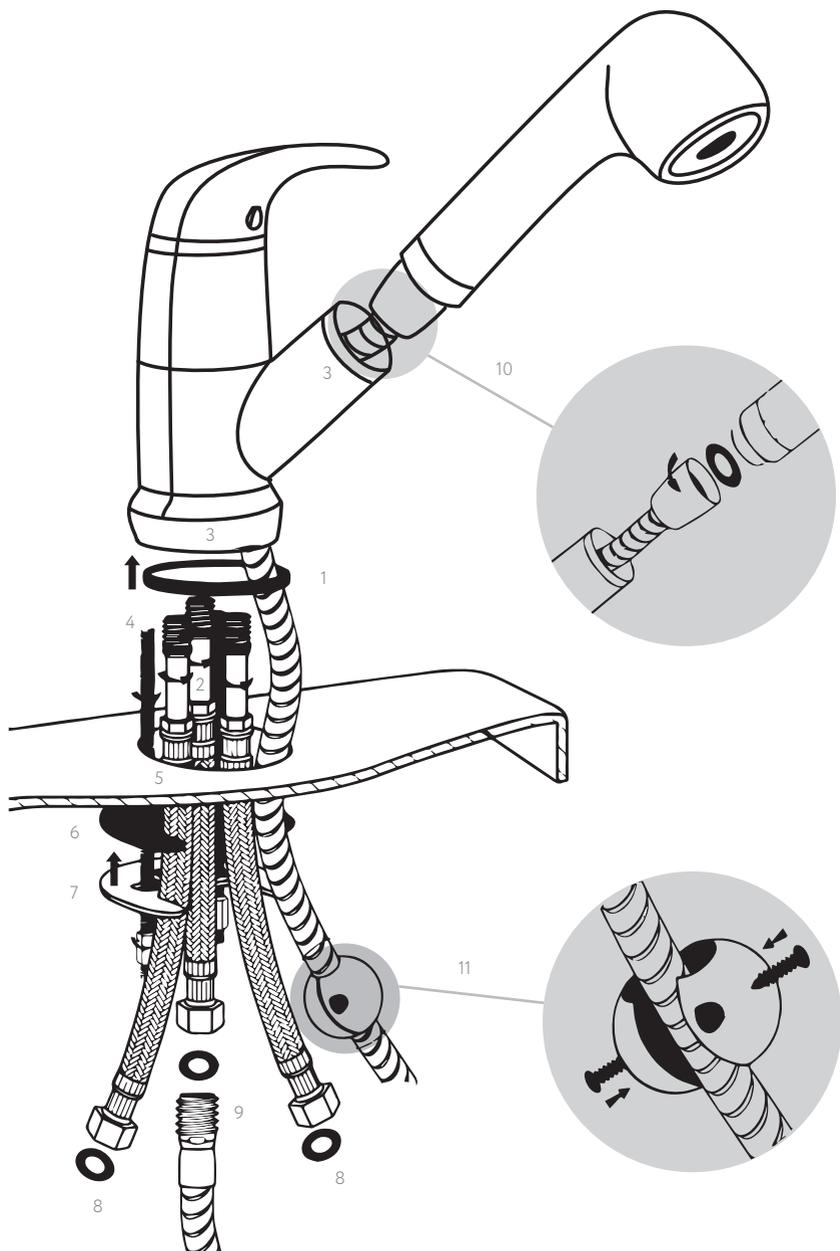




- 1** Поместите резиновое уплотнительное кольцо в специальный паз на смесителе
- 2** Вкрутите шланги гибкой подводки в соответствующие отверстия на корпусе смесителя. Короткий шланг подключите к центральному отверстию. Он предназначен для подключения лейки через гофрированный шланг
- 3** Проденьте гофрированный шланг через смеситель
- 4** С помощью отвертки вверните шпильки в специальные отверстия в смесителе
- 5** Поместите смеситель на мойку, продев шланги и шпильки через отверстие, предназначенное для монтажа смесителя
- 6;7** Резиновую прокладку, а затем монтажную шайбу наденьте на шпильки. Закрепите с помощью гаек.
- 8** Подсоедините длинные шланги гибкой подводки к трубам горячего и холодного водоснабжения. В соединениях используйте резиновые прокладки, входящие в комплект смесителя.
- 9** Короткую гибкую подводку подсоедините к гофрированному шлангу
- 10** Гофрированный шланг подсоедините к лейке.
- 11** Выполните монтаж груза для гофрированного шланга, предварительно определив необходимую длину выдвижной части шланга.

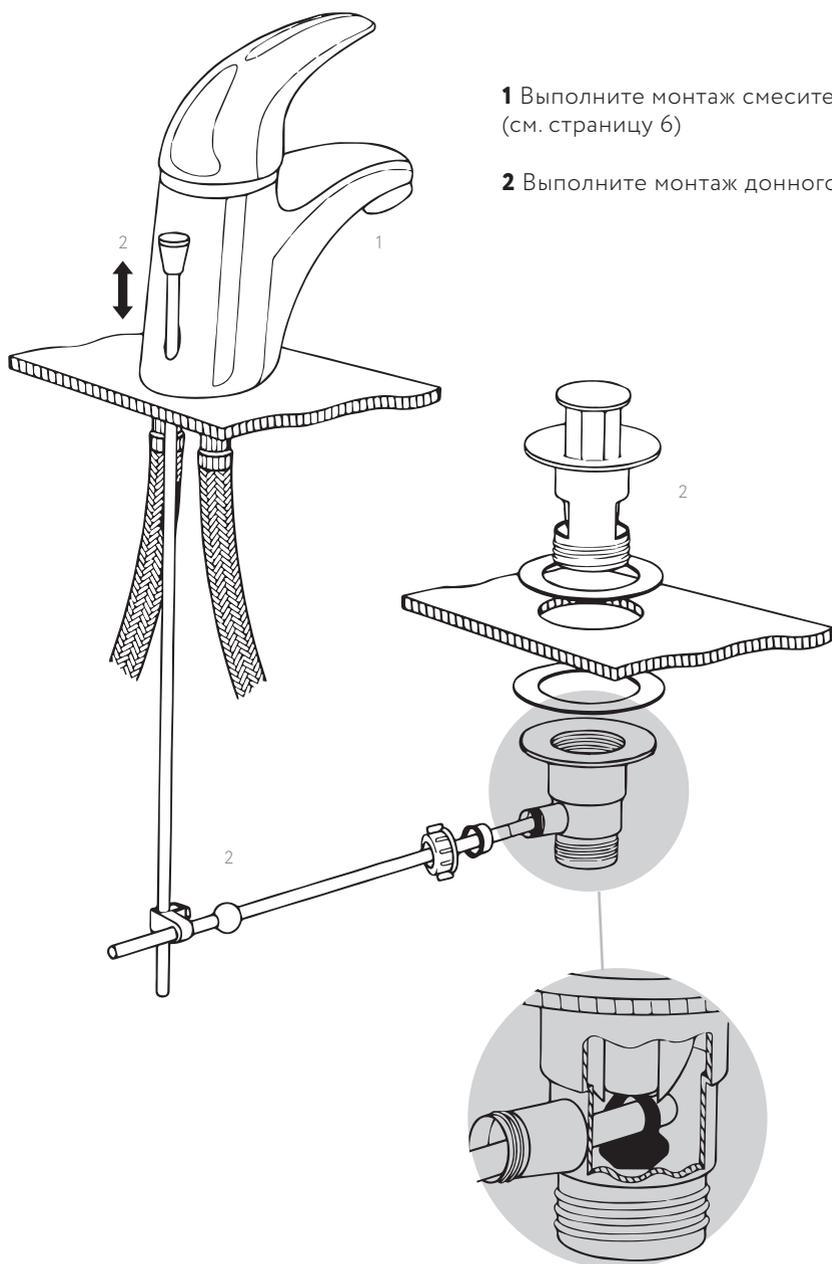


МОНТАЖ СМЕСИТЕЛЯ ДЛЯ КУХНИ С ВЫДВИЖНОЙ ЛЕЙКОЙ



1 Выполните монтаж смесителя
(см. страницу 6)

2 Выполните монтаж донного клапана



ГАРАНТИЙНЫЕ СРОКИ

Гарантийный срок на смесители, приобретенные для личного, семейного, домашнего или иного использования, не связанного с предпринимательской деятельностью, составляет:

- **5 лет** на корпус смесителя, ручки, покрытие
- **3 года** на керамические картриджи и кран-буксы.
- **1 год** на аксессуары и душевые гарнитуры, резиновые детали (прокладки, сальники, уплотнения, шланги).

Гарантийный срок на смесители, приобретенные для использования в предпринимательской деятельности или иных целях, не связанных с личным, семейным, домашним и иным подобным использованием и установленные в зданиях / помещениях с высокой проходимостью (общественные туалеты, вокзалы, аэропорты и т. п.) составляет 1 год.

Настоящее гарантийное обязательство на смесители **KÖNNER** дополняет права потребителей, установленные действующим законодательством России. Гарантийные сроки изделий исчисляются с даты продажи.

При наступлении гарантийного случая Вам необходимо собрать комплект документов и отправить продавцу, у которого Вы приобрели нашу продукцию:

- 1** Письмо в произвольной форме, в котором Вы укажете дату, место покупки, суть поломки.
- 2** Копию чека, подтверждающего покупку товара.
- 3** Гарантийный талон с указанием артикула изделия, даты продажи и чётко различимой печати продавца.
- 4** Заключение эксперта, в котором указана причина поломки.
- 5** Фотографии товара со всех сторон.

Если ущерб причинен третьим лицам*, необходимо собрать следующий комплект документов:

- 1** Письмо в произвольной форме, в котором Вы укажете дату, место покупки, суть поломки.
- 2** Копию чека, подтверждающего покупку товара.
- 3** Гарантийный талон с указанием артикула изделия, даты продажи и чётко различимой печати продавца.
- 4** Заключение эксперта, в котором указана причина поломки.
- 5** Фотографии товара со всех сторон.
- 6** Заключение эксперта об оценочной стоимости причиненного ущерба.

*Деятельность, связанная с продажей смесителей ТМ **KÖNNER** на территории РФ, застрахована.

www.konner.ru; info@konner.ru

Изготовитель: «KÖNNER Limited», 614 Шангйюу билдинг, Шанг йюу сонг, Йюусонг комьюнити, Лонгхуа дистрикт, Шэньчжэнь, КНР



ОТМЕТКА О ПРОДАЖЕ

Наименование изд. _____ Артикул изд. _____ Дата продажи _____

Подпись продавца и печать магазина _____

Настоящим подтверждаю, что мною приобретен товар, который я имел намерение приобрести. Мне предоставлена вся информация о приобретенном товаре. Претензий по внешнему виду и комплектности не имею. С гарантийными условиями и инструкциями по монтажу, обслуживанию и уходу ознакомлен и согласен. **Подпись покупателя** _____

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Минимальное давление воды — **0,05 МПа** ; Максимальное давление воды — **0,6 МПа**
Оптимальное давление воды — **0,1-0,4 МПа** ; Различие давлений холодной и горячей воды **± 10%**
Для сохранения минимального коэффициента шума при полном давлении потока воды свыше 0,5 МПа необходима установка редуктора. Для нормальной работы смесителя при значительном различии давлений холодной и горячей воды рекомендуется установка понижающего редуктора. Максимальная температура горячей воды — **80°C**.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

В течение гарантийного срока осуществляется бесплатный ремонт или замена смесителя, если он вышел из строя по причине дефектов изготовления или материалов, при соблюдении следующих условий:

- правильное заполнение гарантийного талона с указанием даты продажи и четко различимой печати магазина и подписи продавца;
- наличие чека;
- гарантийный ремонт выполняется в сервисной мастерской;
- система водоснабжения должна быть оборудована фильтром грубой очистки воды.

Условия гарантии не предусматривают работы по демонтажу, установке, подключению и наладке оборудования, а также консультации по эксплуатации.

ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА:**1** Дефекты изделия в результате:

- 1.1** механического повреждения (трещины, сколы, царапины и т.п.), полученного вследствие транспортировки, неправильной эксплуатации, действия третьих лиц, непреодолимой силы (пожара, природной катастрофы и т.п.)
- 1.2** некалифицированной установки (монтажа, либо ремонта)
- 1.3** изменения конструкции, использования изделия не по его функциональному назначению;
- 1.4** образования известкового налёта;
- 1.5** воздействия загрязненной воды;
- 1.6** перепадов давления в водопроводе.

2 Дефекты поверхности изделия, возникшие в результате неправильного ухода за изделием.**3** Использование запасных частей стороннего происхождения.**4** Дефекты изделия, вызванные попаданием внутрь инородных предметов и механических примесей.**5** Естественный износ расходных материалов (прокладки, уплотнения, сальники, декоративные накладки, аэраторы и др.)**6** Комплектацию изделия.**7** На регулировку, чистку и прочий уход за смесителем.